

348132-2026 - Състезателна процедура

Германия – Работи по полагане на плочки за подови настилки и стенни облицовки –
Generalsanierung Gartenschule Ettlingen, Betonwerksteinarbeiten

OJ S 97/2026 21/05/2026

Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Строителство

1. Купувач

1.1. Купувач

Официално наименование: Landratsamt Karlsruhe, Amt für Gebäudemanagement, Bauverwaltung

Електронна поща: tobias.kunzweiler@landratsamt-karlsruhe.de

Правна категория на купувача: Местен орган

Дейност на възлагащия орган: Услуги по общофункционално управление на държавата

2. Процедура

2.1. Процедура

Заглавие: Generalsanierung Gartenschule Ettlingen, Betonwerksteinarbeiten

Описание: Betonwerksteinarbeiten

Идентификатор на процедурата: 0571c6f2-d182-4311-9160-6556ee6b8621

Вътрешен идентификатор: I11241203136/78710000-32.2

Вид процедура: Открита

Процедурата се ускорява: не

2.1.1. Цел

Естество на поръчката: Строителство

Основна класификация (cpv): 45431000 Работи по полагане на плочки за подови настилки и стенни облицовки

Допълнителна класификация (cpv): 45431100 Работи по полагане на плочки за подови настилки

2.1.2. Място на изпълнение

Пощенски адрес: Odertalweg 3

Град: Ettlingen

Пощенски код: 76275

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Karlsruhe, Landkreis (DE123)

Държава: Германия

2.1.4. Обща информация

Допълнителна информация: Angebote, die über die Vergabeplattform eingereicht (hochgeladen) werden, können bis zum Abgabetermin berichtigt oder geändert werden, indem der Bieter ein neues Angebot über die Vergabeplattform einreicht. Zuvor muss das eingereichte Angebot im Vergabemanager zurückgezogen werden. Weitere Informationen können auf [https:// www.vergabe24.de](https://www.vergabe24.de) nachgelesen werden. Die Bieter sind verpflichtet, sich regelmäßig auch über den Ablauf der Angebotsfrist hinaus, auf der oben genannten Internetseite zu informieren, ob sich Erläuterungen, Konkretisierungen oder Änderungen in

den Vergabeunterlagen ergeben haben. Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass sich die Notwendigkeit ergeben kann, die Angebotsfrist auch noch kurz vor Ende der Angebotsfrist zu verschieben. In einem solchen Fall wird unverzüglich ebenfalls auf der oben genannten Internetseite informiert. Fragen, die mit dem Vergabeverfahren in Zusammenhang stehen, müssen über die Vergabeplattform (Vergabe24) an die ausschreibende Stelle gerichtet werden. Antworten und Auskünfte zu rechtzeitig gestellten Bieterfragen werden von der ausschreibenden Stelle über die Vergabeplattform bis spätestens 6 Tage vor Ablauf der Angebotsfrist erteilt. Es wird den Bewerbern empfohlen, sich bei Vergabe24 kostenlos zu registrieren, damit sie (automatisch) Informationen zu Erläuterungen, Konkretisierungen und /oder Änderungen erhalten. Die Vergabeplattform versendet zusätzlich automatisiert E-Mails an die vom Bieter bei der Registrierung angegeben E-Mail-Adresse, sobald Nachrichten auf der Vergabeplattform eingehen; allerdings kann in seltenen Fällen die Zustellung von E-Mails aus technischen Gründen scheitern, die keine Seite zu vertreten hat. Die vom Auftraggeber auf der Vergabeplattform bereitgestellten Dokumente bzw. Nachrichten gelten dem Bieter als zugestellt, wenn unter Berücksichtigung seiner Verpflichtung zur regelmäßigen Prüfung seines Postfachs unter gewöhnlichen Umständen mit einer Kenntnisnahme gerechnet werden kann. Bei Widersprüchen innerhalb der Vergabeunterlagen gelten nacheinander: - Die Beantwortung von Bieterfragen - Die Leistungsbeschreibung - Die Ausführungsbeschreibung - Die Besonderen Vertragsbedingungen - Die Zusätzlichen Vertragsbedingungen

Правно основание:

Директива 2014/24/EC

vob-a-eu -

2.1.6. Основания за изключване

Източници на основанията за изключване: Уведомление, Документ за обществени поръчки

Аналогична на несъстоятелност ситуация съгласно националното законодателство: § 6e Abs. 6 Nr. 2 EU VOB/A

Корупция: § 6e Abs. 1 Nr. 6-9 EU VOB/A

Участие в престъпна организация: § 6e Abs. 1 Nr.1 EU VOB/A

Споразумения с други икономически оператори за нарушаване на конкуренцията: § 6e Abs. 6 Nr. 4 EU VOB/A

Нарушение на задължения в областта на екологичното право: § 6e Abs. 6 Nr. 1 EU VOB/A

Изпиране на пари или финансиране на тероризма: § 6e Abs. 1 Nr. 2, 3 EU VOB/A

Измами: § 6e Abs. 1 Nr. 4,5 EU VOB/A

Детски труд и други форми на трафик на хора: § 6e Abs. 1 Nr. 10 EU VOB/A

Неплатежоспособност: § 6e Abs. 6 Nr. 2 EU VOB/A

Нарушение на задължения в областта на трудовото право: § 6e Abs. 6 Nr. 1 EU VOB/A

Администриране на активите от ликвидатор: § 6e Abs. 6 Nr. 2 EU VOB/A

Неверни данни, укриване на информация, непредставяне на придружаващи документи или получаване на поверителна информация във връзка с процедурата: § 6e Abs. 6 Nr. 9 EU VOB/A

Конфликт на интереси, свързан с участието в процедурата за възлагане на обществена поръчка: § 6e Abs. 6 Nr. 5 EU VOB/A

Пряко или косвено участие в подготовката на процедурата за възлагане на обществена поръчка: § 6e Abs. 6 Nr. 6 EU VOB/A

Тежко професионално нарушение: § 6e Abs. 6 Nr. 3 EU VOB/A

Предсрочно прекратяване на договор и налагане на обезщетения или други подобни санкции: § 6e Abs. 6 Nr. 7 EU VOB/A

Нарушение на задължения в областта на социалното право: § 6e Abs. 6 Nr. 1 EU VOB/A

Неизпълнение на задължение, свързано с плащането на социалноосигурителни вноски: § 6e Abs. 4 EU VOB/A
Прекратена стопанска дейност: § 6e Abs. 6 Nr. 2 EU VOB/A
Неизпълнение на задължение, свързано с плащането на данъци: § 6e Abs. 4 EU VOB/A
Терористични престъпления или престъпления, които са свързани с терористични дейности: § 6e Abs. 1 Nr. 1 EU VOB/A
Неизпълнение на задълженията, установено на базата на специфични национални основания за изключване: § 6a Abs. 2 Nr. 5 VOB/A

5. Обособена позиция

5.1. Обособена позиция: LOT-0000

Заглавие: Generalsanierung Gartenschule Ettlingen, Betonwerksteinarbeiten
Описание: Das Amt für Gebäudemanagement des Landkreises Karlsruhe beabsichtigt die Erweiterung und Generalsanierung der Gartenschule in Ettlingen. Der Auftragsumfang beinhaltet für das Gewerk "Betonwerksteinarbeiten" folgenden wesentlichen Leistungsumfang: Abbruch Bestandsbodenaufbau 40 m² Verlegen Betonwerksteinplatten 40 m² Schleifen der bestehenden Betonwerksteinplatten 610 m² Spachteln des bestehenden Betonwerksteinplatten 610 m² Versiegelung Betonwerksteinplatten 610 m² Schleifen der gespachtelten Betonwerksteinplatten R9 und R10 610 m² Schutz von Betonwerksteinplatten einbauen 610 m² Winkelrahmen und Sauberlaufmatten 4 Stück
Вътрешен идентификатор: LOT-0000

5.1.1. Цел

Естество на поръчката: Строителство
Основна класификация (срв): 45431000 Работи по полагане на плочки за подови настилки и стенни облицовки
Допълнителна класификация (срв): 45431100 Работи по полагане на плочки за подови настилки

Варианти:

Описание на опциите: Der Auftrag kann nicht verlängert werden.

5.1.3. Очаквана продължителност

Начална дата: 07/01/2027
Крайна дата на продължителността: 19/02/2027

5.1.6. Обща информация

Запазено участие:

Участието не е запазено.
Трябва да се посочат имената и професионалната квалификация на служителите, на които ще бъде възложено изпълнението на поръчката: Не се изисква
Проект за възлагане на обществена поръчка, който не е финансиран със средства от ЕС
Поръчката попада в приложното поле на Споразумението за държавните поръчки (СДП): не
Тази обществена поръчка е подходяща и за малки и средни предприятия (МСП): не
Допълнителна информация: Die nachfolgend aufgeführten Ausführungszeiträume mit Zwischen- und Einzelfristen sind verbindlich. Ihre Einhaltung ist Bestandteil des Vertrags und somit verpflichtend für den Auftragnehmer. Betonwerksteinarbeiten neu 07.01.2027 - 22.01.2027 Betonwerkstein aufarbeiten 25.01.2027 - 19.02.2027

5.1.7. Стратегически обществени поръчки

5.1.9. Критерии за подбор

Източници на критерии за избор: Уведомление, Документ за обществени поръчки

Критерий: Референции за определени работи

Описание на критерия за подбор: Angabe von drei mit der Maßnahme vergleichbaren Referenzprojekte der letzten fünf Kalenderjahre, jeweils mit Angabe des Ansprechpartners; der Art der ausgeführten Leistung; der Auftragssumme; des Ausführungszeitraums, der stichwortartigen Benennung des mit eigenem Personal ausgeführten maßgeblichen Leistungsumfanges einschl. Angabe der ausgeführten Mengen sowie die Zahl der hierfür durchschnittlich eingesetzten Arbeitnehmer.

Критерий: Съответните образователни и професионални квалификации

Описание на критерия за подбор: Die Befähigung zur Berufsausübung ist durch Eintragung in die Liste des Vereins für Präqualifikation von Bauunternehmen e.V.

(Präqualifikationsverzeichnis) oder vorläufig entweder durch die ausgefüllte "Eigenerklärung zur Eignung" gem. Formblatt KEV 179 oder einer einheitliche europäische Eigenerklärung (EEE) mit dem Teilnahmeantrag nachzuweisen. Formblatt 179 Eigenerklärung zur Eignung - auch präqualifizierte Unternehmen haben neben der Angabe der PQ-Nummer im Angebotsschreiben - die Eigenerklärung zur Eignung (Formblatt KEV 179 AngErg Eignung) mit den unter wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit sowie technische und berufliche Leistungsfähigkeit geforderten Angaben nachzuweisen.

Критерий: Други икономически или финансови изисквания

Описание на критерия за подбор: Eigenerklärung, dass kein Insolvenzverfahren beantragt wurde und sich das Unternehmen nicht in Liquidation befindet

Unbedenklichkeitsbescheinigung der tariflichen Sozialkasse, falls beitragspflichtig

Unbedenklichkeitsbescheinigung des Finanzamts bzw. Bescheinigung in Steuersachen

Freistellungsbescheinigung nach § 48b EStG Eigenerklärung, dass keine schweren

Verfehlungen begangen wurden (§ 6e EU VOB/A) Erklärung über Registereintragungen,

Gewerbeanmeldung, Handelsregisterauszug und Eintragung in der Handwerksrolle

(Handwerkskarte) bzw. bei der Industrie- und Handelskammer Qualifizierte

Unbedenklichkeitsbescheinigung des zuständigen Versicherungsträgers mit Angabe der

Lohnsummen Eigenerklärung über Zahlung von Steuern, Abgaben und Beiträgen zur Sozialversicherung

Критерий: Общ годишен оборот

Описание на критерия за подбор: Eigenerklärung zum Gesamtumsatz in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren pro Jahr einzeln ausgewiesen mit mindestens 150.000,00 € netto im Mittel.

Критерий: Регистрация в съответен професионален регистър

Описание на критерия за подбор: Gewerbeanmeldung, Eintragung in der Handwerksrolle (Handwerkskarte) bzw. Eintragung bei der Industrie- und Handelskammer.

Критерий: Регистрация в търговски регистър

Описание на критерия за подбор: Handelsregisterauszug

5.1.10. Критерии за възлагане

Критерий:

Вид: Цена

Наименование: Preis

Описание: Preis

Категория на критерия за възлагане с тегло: Тегло (процентен дял, точна величина)

Число, свързано с критерия за възлагане: 100

5.1.11. Документация за възлагане на обществена поръчка

Езици, на които документацията за обществената поръчка е официално достъпна: немски

Адрес на документацията за обществената поръчка: https://www.tender24.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-19e40639d1f-72b2abe04debe9a5

5.1.12. Условия за възлагане на обществена поръчка

Условия за подаване:

Електронно подаване: Разрешено

Адрес за подаване: <https://www.tender24.de>

Езици, на които могат да се подават оферти или заявления за участие: немски

Електронен каталог: Забранено

Варианти: Забранено

Оферентите могат да представят повече от една оферта: Забранено

Краен срок за получаване на оферти: 30/06/2026 10:00:00 (UTC+02:00)

източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Продължителност, през която офертата трябва да остане валидна: 60 Дни

Информация, която може да бъде допълнена след крайния срок за подаване:

По преценка на купувача всички липсващи документи, отнасящи се до оферентите, могат да бъдат подадени по-късно.

Допълнителна информация: Es gelten die Bestimmungen nach § 16a EU VOB/A. Ein ausgefülltes Leistungsverzeichnis im PDF-Format ist zwingend mit dem Angebot einzureichen und kann nicht nachgereicht werden. Mit dem Angebot einzureichende Unterlagen: - Unterzeichnete Verpflichtungserklärung zu Tariftreue und Mindestlohn gem. LTMG-BW (Formblatt KEV 179.3 AngErg Tariftreue/Mindestlohn) - Formblatt Eigenerklärung EU-Sanktion zur Umsetzung von Art. 5k der Verordnung (EU) 2022/576 des Rates vom 08. April 2022 (Angabe zu russischen Unternehmen) - Formblatt Erklärung zum Vorliegen von Ausschlussgründen gemäß § 22 Lieferkettensorgfaltspflichtengesetz - LkSG - Formblatt 179 Eigenerklärung zur Eignung - auch präqualifizierte Unternehmen haben neben der Angabe der PQ-Nummer im Angebotsschreiben - die Eigenerklärung zur Eignung (Formblatt KEV 179 AngErg Eignung) mit den unter wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit sowie technische und berufliche Leistungsfähigkeit geforderten Angaben Falls das Angebot in die engere Wahl kommt, sind auf Verlangen der Vergabestelle zum Nachweis der Eignung zur Berufsausübung sowie der wirtschaftlichen und finanziellen Leistungsfähigkeit sowie technischen und beruflichen Leistungsfähigkeit folgende Unterlagen vorzulegen: - Angabe der Zahl der in den letzten drei abgeschlossenen Kalenderjahren jahresdurchschnittlich beschäftigten Arbeitskräfte gegliedert nach Lohngruppen mit extra ausgewiesenem Leitungspersonal - Eintragung in der Handwerksrolle bzw. bei der Industrie- und Handelskammer, - Gewerbeanmeldung, - Handelsregisterauszug, - zu den benannten Referenzen je eine schriftliche Bestätigung des damaligen Auftraggebers vorlegen, dass die Leistungen auftragsgemäß erbracht wurden mit Angabe des Ansprechpartners des damaligen Auftraggebers - Unbedenklichkeitsbescheinigung der tariflichen Sozialkasse - Unbedenklichkeitsbescheinigung des Finanzamtes bzw. Bescheinigung in Steuersachen -

Freistellungsbescheinigung nach § 48b EstG - Unbedenklichkeitsbescheinigung der Krankenkasse - Unbedenklichkeitsbescheinigung der Berufsgenossenschaft - Baustellenordnung unterschrieben - Erklärung im Zusammenhang mit dem Ausschluss von öffentlichen Aufträgen nach § 21 des Gesetzes zur Bekämpfung der Schwarzarbeit und illegalen Beschäftigung (SchwarzArbG) und § 21 des Gesetzes über zwingende Arbeitsbedingungen für grenzüberschreitend entsandte und für regelmäßig im Inland beschäftigte Arbeitnehmer und Arbeitnehmerinnen (Arbeitnehmer-Entsendegesetz)

Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit: - Formblatt 179 Eigenerklärung zur Eignung - auch präqualifizierte Unternehmen haben neben der Angabe der PQ-Nummer im Angebotsschreiben - die Eigenerklärung zur Eignung (Formblatt KEV 179 AngErg Eignung) mit den unter wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit sowie technische und berufliche Leistungsfähigkeit mit folgenden Angaben abzugeben - zum Umsatz des Unternehmens in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren, - zu der Verfügbarkeit für die Ausführung der Leistung erforderlichen Arbeitskräfte, - Eintragung in das Berufsregister - Ob ein Insolvenzverfahren oder ein vergleichbares gesetzlich geregeltes Verfahren weder beantragt noch eröffnet wurde, ein Antrag auf Eröffnung nicht mangels Masse abgelehnt wurde und sich das Unternehmen nicht in Liquidation befindet. - Angabe, dass nachweislich keine schwere Verfehlung begangen wurde, die die Zuverlässigkeit als Bewerber oder Bieter in Frage stellt, es liegen keine Ausschlussgründe gemäß § 6e EU VOB/A vor, in den letzten zwei Jahren keine Belegung aufgrund eines Verstoßes gegen Vorschriften, der zu einem Eintrag im Gewerbezentralregister geführt hat, mit einer Freiheitsstrafe von mehr als drei Monaten oder einer Geldstrafe von mehr als 90 Tagessätzen oder einer Geldbuße von mehr als 2.500 Euro. - Die Verpflichtung zur Zahlung von Steuern und Abgaben sowie der Beiträge zur Sozialversicherung, soweit sie der Pflicht zur Beitragszahlung unterfallen, wurde ordnungsgemäß erfüllt. - Mitgliedschaft der Berufsgenossenschaft liegt vor. - Nachweis einer gültigen Berufshaftpflichtversicherung mit folgenden Mindestdeckungssummen: - 1.000.000,00 € für Personen-/Sach- und Vermögensschäden - 500.000,00 € für Umweltschäden. Sofern die aktuellen Deckungssummen niedriger als 1.000.000,00 € für Personen-/Sach- und Vermögensschäden und 500.000,00 € für Umweltschäden sind, ist eine entsprechende Bestätigung der Versicherungsgesellschaft vorzulegen, dass im Auftragsfalle eine Versicherungsdeckung in Höhe der geforderten Deckungssummen besteht. Eine Versicherungsbestätigung durch einen Versicherungsmakler wird nicht anerkannt.

Technische und berufliche Leistungsfähigkeit: - Referenzdarstellung (Formblatt KEV 179 Eigenerklärungen zur Eignung) über mindestens drei Einzelleistungen der letzten fünf abgeschlossenen Kalenderjahre, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind. Bei ausländischen Bietern müssen alle geforderten Unterlagen in deutscher Sprache abgefasst und die geforderten Inhalte gleichwertig sein. Die geforderten Unterlagen können bei ausländischen Bietern durch eine gleichwertige Bescheinigung der zuständigen Stellen des Herkunftslandes oder des Niederlassungsstaates des Bewerbers oder Bieters erbracht werden.

Информация за обществената поръчка:

Дата на отваряне: 30/06/2026 10:00:00 (UTC+02:00) източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Място: Landratsamt Karlsruhe, Amt für Gebäudemanagement, Bauverwaltung Kriegsstraße 100 76133 Karlsruhe Deutschland

Условия на договора:

Изпълнението на договора трябва да се извършва в рамките на програми за създаване на защитени работни места: Не

Условия, свързани с изпълнението на договора: Die Beilage Ökologische Kriterien zur Materialwahl ist dabei durch den Auftragnehmer zu berücksichtigen.

Електронно фактуриране: Разрешено

Ще се използва електронно поръчване: да

Ще се използва електронно плащане: да

5.1.15. Техники

Рамково споразумение:

Няма рамково споразумение

Информация за динамичната система за покупки:

Няма динамична система за покупки

5.1.16. Допълнителна информация, медиация и преразглеждане (обжалване)

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването): Vergabekammer Baden-Württemberg im Regierungspräsidium Karlsruhe

Информация за крайните срокове за преразглеждане: Innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann ein Nachprüfverfahren bei der Vergabekammer beantragt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане : Landratsamt Karlsruhe, Amt für Gebäudemanagement, Bauverwaltung

Организация, предоставяща повече информация за процедурите за преглед (обжалване) : Vergabekammer Baden-Württemberg im Regierungspräsidium Karlsruhe

Организация, която получава заявленията за участие: Landratsamt Karlsruhe, Amt für Gebäudemanagement, Bauverwaltung

8. Организации

8.1. ORG-7001

Официално наименование: Landratsamt Karlsruhe, Amt für Gebäudemanagement, Bauverwaltung

Регистрационен номер: 08215-A4990-92

Пощенски адрес: Kriegsstraße 100

Град: Karlsruhe

Пощенски код: 76133

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Karlsruhe, Landkreis (DE123)

Държава: Германия

Звено за контакт: Bauverwaltung

Електронна поща: tobias.kunzweiler@landratsamt-karlsruhe.de

Телефон: +49 721 93657860

Интернет адрес: <https://www.landkreis-karlsruhe.de>

Профил на купувача: <https://www.landkreis-karlsruhe.de/Aktuelles-Landkreis/Aktuelles/Ausschreibungen-Vergaben/Landratsamt-Karlsruhe/>

Роли на тази организация:

Купувач

Организация, която предоставя допълнителна информация за процедурата за възлагане

Организация, която получава заявленията за участие

8.1. ORG-7004

Официално наименование: Vergabekammer Baden-Württemberg im Regierungspräsidium Karlsruhe

Регистрационен номер: 08-A9866-40

Пощенски адрес: Kapellenstraße 17

Град: Karlsruhe

Пощенски код: 76131

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Karlsruhe, Stadtkreis (DE122)

Държава: Германия

Електронна поща: vergabekammer@rpk.bwl.de

Роли на тази организация:

Организация, отговаряща за преразглеждането (обжалването)

8.1. ORG-7005

Официално наименование: Vergabekammer Baden-Württemberg im Regierungspräsidium Karlsruhe

Регистрационен номер: 08-A9866-40

Пощенски адрес: Kapellenstraße 17

Град: Karlsruhe

Пощенски код: 76131

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Karlsruhe, Stadtkreis (DE122)

Държава: Германия

Електронна поща: vergabekammer@rpk.bwl.de

Телефон: +49721 9268730

Роли на тази организация:

Организация, предоставяща повече информация за процедурите за преглед (обжалване)

8.1. ORG-7006

Официално наименование: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Регистрационен номер: 0204:994-DOEVD-83

Град: Bonn

Пощенски код: 53119

Административно-териториална единица на държавата (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Държава: Германия

Електронна поща: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Телефон: +49228996100

Роли на тази организация:

TED eSender

Информация за обявлението

Идентификатор/версия на обявлението: 7ca8cbab-f63b-4116-b705-0dd379c568c5 - 01

Вид на формуляра: Състезателна процедура

Вид обявление: Обявление за поръчка или концесия – стандартен режим

Подвид на обявлението: 16

Дата на изпращане на известието: 19/05/2026 16:43:27 (UTC+02:00) източноевропейско време, централноевропейско лятно време

Езици, на които настоящото известие е официално достъпно: немски

Номер на публикуване на обявлението: 348132-2026

Номер на броя на OB S: 97/2026

Дата на публикуване: 21/05/2026